II

(Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

KOMMISSIONEN

KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 16. oktober 1989

om ændring af grænserne for de ugunstigt stillede områder i Frankrig i henhold til Rådets direktiv 75/268/EØF

(Kun den franske udgave er autentisk)

(89/565/EØF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 75/268/EØF af 28. april 1975 om landbrug i bjergområder og i visse ugunstigt stillede områder [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 797/85 [2], særlig artikel 2, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

I Rådets direktiv 75/271/EØF af 28. april 1975 om fællesskabslisten over ugunstigt stillede landbrugsområder i henhold til direktiv 75/268/EØF [3], senest ændret ved beslutning 87/348/EØF [4], er anført, hvilke områder i Frankrig der er optaget på fællesskabslisten over ugunstigt stillede områder i henhold til artikel 3, stk. 3, 4 og 5, i direktiv 75/268/EØF;

den franske regering har i henhold til artikel 2, stk. 1, i direktiv 75/268/EØF anmodet om, at grænserne for de områder, der er anført i bilagene til direktiv 75/271/EØF, ændres;

ved overførsel af visse områder, der allerede er optaget på listen over de i artikel 3, stk. 4 og 5, i direktiv 75/268/EØF definerede områder, til de i listen til samme direktivs artikel 3, stk. 3, definerede områder overholdes de normer og værdier, herunder også undtagelseskriterier, som er fastsat ved direktiv 75/271/EØF for afgrænsning af bjergområder;

de ændringer, som den franske regering i henhold til artikel 2, stk. 3, i direktiv 75/268/EØF har anmodet om, bevirker tilsammen ikke, at det udnyttede landbrugsareal i de ugunstigt stillede områder som helhed stiger, og har derfor ingen virkning for den i nævnte artikel fastsatte grænse;

EUGFL-Komitéen er blevet hørt om de finansielle aspekter;

de i denne beslutning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Komitéen for Landbrugsstrukturer og Landdistrikternes Udvikling —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

Den i bilaget til direktiv 75/271/EØF anførte liste over ugunstigt stillede områder i Frankrig ændres som angivet i bilaget til denne beslutning.

Artikel 2

Denne beslutning er rettet til Den Franske Republik.

Udfærdiget i Bruxelles, den 16. oktober 1989.

På Kommissionens vegne

Ray MAC SHARRY

Medlem af Kommissionen

---

(1) EFT nr. L 128 af 19. 5. 1975, s. 1.
(2) EFT nr. L 93 af 30. 3. 1985, s. 1.
(3) EFT nr. L 128 af 19. 5. 1975, s. 33.
(4) EFT nr. L 189 af 9. 7. 1987, s. 35.

BILAG

I. UGUNSTIGT STILLEDE OMRÅDER I HENHOLD TIL ARTIKEL 3, STK. 3, I DIREKTIV 75/268/EØF

Områder, der skal tilføjes

Cantons	Communes ou parties de communes
	12 — Département de l'Aveyron
	Arrondissement de Rodez
Bozouls	Bozouls (partie), La Loubière (partie), Rodelle (partie)
Marcillac-Vallon	Balsac (partie), Muret-le-Château (partie), Salles-la-Source (partie)
Naucelle	Camjac (partie), Naucelle (partie), Tauriac-de-Naucelle (partie)
Requista	Ledergues (partie), Saint-Jean-Delnous (partie)
Rignac	Bournazel (partie), Rignac (partie)
Rodez-Ouest	Druelle (partie)
Rodez-Nord	Onet-le-Château (partie)
	Arrondissement de Villefranche-de-Rouergue
Capdenac/Gare	Capdenac (partie)
Montbazens	Galgan (partie), Lugan (partie), Privezac (partie)
Villefranche-de-Rouergue	Villefranche-de-Rouergue (partie)
	21 — Département de la Côte-d'Or
	Arrondissement de Beaune
Liernais	Ménessaire
	38 — Département de l'Isère
	Arrondissement de Grenoble
Saint-Marcellin	Bessins (partie), Chevrières (partie), Dionay (partie), Saint-Appolinard (partie)
	Arrondissement de La Tour-du-Pin
Le Grand-Lemps	Burcin (partie), Chabons (partie)
Saint-Geoire-en-Valdaine	Charancieu (partie), La Bâtie-Divisin (partie)
Virieu	Blandin (partie), Chassignieu (partie), Chelieu (partie), Panissage (partie), Saint-Ondras (partie), Doissin (partie), Montrevel (partie)
	39 — Département du Jura
	Arrondissement de Saint-Claude
Moirans-en-Montagne	Meussia
	03 — Département de l'Allier
	Arrondissement de Vichy
Lapalisse	Le Breuil (partie), Chatelus (partie), Saint-Pierre-Laval (partie)
	43 — Département de la Haute-Loire
	Arrondissement de Brioude
Auzon	Azerat (partie)
Brioude	Lamotte (partie), Paulhac (partie), Beaumont (partie)

Cantons	Communes ou parties de communes
	46 — Département du Lot
	Arrondissement de Figeac
Bretenoux	Cornac, Gagnac-sur-Cere
Figeac-Ouest	Planioles
Figeac-Est	Bagnac-sur-Cele (partie), Cuzac, Lentillac-Saint-Blaise, Lunan, Montredon (partie), Saint-Félix (partie), Saint-Jean-Mirabel
Lacapelle-Marival	Le Bouyssou
Saint-Céré	Saint-Laurent-les-Tours
	54 — Département de la Meurthe-et-Moselle
	Arrondissement de Lunéville
Badonviller	Angomont, Bionville, Pierre-Percée, Raon-lès-Leau
	58 — Département de la Nièvre
	Arrondissement de Château-Chinon
Montsauche	Alligny-en-Morvan (partie), Montsauche-Les-Settons (partie), Moux (partie), Saint-Brisson
	63 — Département du Puy-de-Dôme
	Arrondissement de Clermont-Ferrand
Royat	Royat (partie)
	64 — Département des Pyrénées-Atlantiques
	Arrondissement de Bayonne
Hasparren	Hasparren (partie)
	70 — Département de la Haute-Saône
	Arrondissement de Lure
Champagney	Ronchamp
Faucogney-et-la-Mer	Amage
Mélisey	Saint-Barthélemy
	71 — Département de la Saône-et-Loire
	Arrondissement d'Autun
Lucenay-l'Évêque	Lucenay-l'Évêque, Chissey-en-Morvan, Cussy-en-Morvan, Anost, Sommant, Roussillon-en-Morvan, La Petite-Verrière, La Celle-en-Morvan (partie)
Saint-Léger-sous-Beuvray	Saint-Prix, La Grande-Verrière (partie), Saint-Léger-sous-Beuvray (partie)
	Arrondissement de Charolles
Chauffailles	Coublanc (partie), Chauffailles (partie), Anglure-sous-Dun (partie), Mussy-sous-Dun (partie), Chassigny-sous-Dun (partie), Saint-Igny-de-Roche (partie)
La Clayette	La Chapelle-sous-Dun (partie), Varennes-sous-Dun (partie), Gibles (partie)
	Arrondissement de Mâcon
Matour	Matour, Montmélard (partie), Dompierre-les-Ormes (partie), Trambly (partie)
Tramayes	Germolles-sur-Grosne, Tramayes, Saint-Point, Bourgvilain, Saint-Léger-sous-la-Bussière (partie)

Cantons	Communes ou parties de communes
	73 — Département de la Savoie
	Arrondissement d'Albertville
Grésy-sur-Isère	Grésy-sur-Isère (partie)
	Arrondissement de Chambéry
Grésy-sur-Aix	Méry (partie)
Chamoux-sur-Gelon	Betton-Bettonet (partie), Hauteville
La Motte-Servolex	Bourdeau
La Rochette	Détrier
	Arrondissement de Saint-Jean-de-Maurienne
Aiguebelle	Aiton (partie)
	74 — Département de la Haute-Savoie
	Arrondissement de Saint-Julien-en-Genevois
Saint-Julien-en-Genevois	Chênex (partie)
	88 — Département des Vosges
	Arrondissement d'Épinal
Bruyères	Beauménil, La Neuveville-devant-Lépanges
Remiremont	Remiremont
	Arrondissement de Saint-Dié
Brouvelieures	Belmont-sur-Buttant, Mortagne, Les Poulières
Saint-Dié	Combrimont

II. UGUNSTIGT STILLEDE OMRÅDER I HENHOLD TIL ARTIKEL 3, STK. 4, I DIREKTIV 75/268/EØF

Områder, der skal fjernes fra listen

Cantons	Communes ou parties de communes
	12 — Département de l'Aveyron
	Arrondissement de Rodez
Bozouls	Bozouls (partie), La Loubière (partie), Rodelle (partie)
Marcillac-Vallon	Balsac (partie), Muret-le-Château (partie), Salles-la-Source (partie)
Naucelle	Camjac (partie), Naucelle (partie), Tauriac-de-Naucelle (partie)
Requista	Ledergues (partie), Saint-Jean-Delnous (partie)
Rignac	Bournazel (partie), Rignac (partie)
Rodez	Druelle (partie), Onet-le-Château (partie)
	Arrondissement de Villefranche-de-Rouergue
Capdenac/Gare	Capdenac (partie)
Montbazens	Galgan (partie), Lugan (partie), Privezac (partie)
Villefranche-de-Rouergue	Villefranche-de-Rouergue (partie)
	21 — Département de la Côte-d'Or
	Arrondissement de Beaune
Liernais	Ménessaire

Cantons	Communes ou parties de communes
	38 — Département de l'Isère
	Arrondissement de Grenoble
Saint-Marcellin	Bessins (partie), Chevrières (partie), Dionay (partie), Saint-Appolinard (partie)
	Arrondissement de La Tour-du-Pin
Le Grand-Lemps	Burcin (partie), Chabons (partie)
Saint-Geoire-en-Valdaine	Charancieu (partie), La Bâtie-Divisin (partie)
Virieu	Blandin (partie), Chassignieu (partie), Chelieu (partie), Panissage (partie), Saint-Ondras (partie), Doissin (partie), Montrevel (partie)
	39 — Département du Jura
	Arrondissement de Saint-Claude
Moirans-en-Montagne	Meussia
	03 — Département de l'Allier
	Arrondissement de Vichy
Lapalisse	Le Breuil (partie), Chatelus (partie), Saint-Pierre-Laval (partie)
	43 — Département de la Haute-Loire
	Arrondissement de Brioude
Auzon	Azerat (partie)
Brioude	Lamotte (partie), Paulhac (partie), Beaumont (partie)
	46 — Département du Lot
	Arrondissement de Figeac
Bretenoux	Cornac, Gagnac-sur-Cere
Figeac-Ouest	Planioles
Figeac-Est	Bagnac-sur-Cele (partie), Cuzac, Lentillac-Saint-Blaise, Lunan, Montredon (partie), Saint-Félix (partie), Saint-Jean-Mirabel
Lacapelle-Marival	Le Bouyssou
Saint-Céré	Saint-Laurent-les-Tours
	54 — Département de la Meurthe-et-Moselle
	Arrondissement de Lunéville
Badonviller	Angomont, Bionville, Pierre-Percée, Raon-lès-Leau
	58 — Département de la Nièvre
	Arrondissement de Château-Chinon
Montsauche	Alligny-en-Morvan (partie), Montsauche-Les-Settons (partie), Moux (partie), Saint-Brisson
	64 — Département des Pyrénées-Atlantiques
	Arrondissement de Bayonne
Hasparren	Hasparren (partie)
	70 — Département de la Haute-Saône
	Arrondissement de Lure
Champagney	Ronchamp
Faucogney-et-la-Mer	Amage
Mélisey	Saint-Barthélemy

Cantons	Communes ou parties de communes
	71 — Département de la Saône-et-Loire
	Arrondissement d'Autun
Lucenay-l'Évêque	Lucenay-l'Évêque, Chissey-en-Morvan, Cussy-en-Morvan, Anost, Sommant, Roussillon-en-Morvan, La Petite-Verrière, La Celle-en-Morvan (partie)
Saint-Léger-sous-Beuvray	Saint-Prix, La Grande-Verrière (partie), Saint-Léger-sous-Beuvray (partie)
	Arrondissement de Charolles
Chauffailles	Coublanc (partie), Chauffailles (partie), Anglure-sous-Dun (partie), Mussy-sous-Dun (partie), Chassigny-sous-Dun (partie), Saint-Igny-de-Roche (partie)
La Clayette	La Chapelle-sous-Dun (partie), Varennes-sous-Dun (partie), Gibles (partie)
	Arrondissement de Mâcon
Matour	Matour, Montmélard (partie), Dompierre-les-Ormes (partie), Trambly (partie)
Tramayes	Germolles-sur-Grosne, Tramayes, Saint-Point, Bourgvilain, Saint-Léger-sous-la-Bussière (partie)

III. UGUNSTIGT STILLEDE OMRÅDER I HENHOLD TIL ARTIKEL 3, STK. 5, I DIREKTIV 75/268/EØF

Områder, der skal fjernes fra listen

Cantons	Communes ou parties de communes
	63 — Département du Puy-de-Dôme
	Arrondissement de Clermont-Ferrand
Clermont-Ferrand	Royat (partie)
	73 — Département de la Savoie
	Arrondissement d'Albertville
Grésy-sur-Isère	Grésy-sur-Isère
	Arrondissement de Chambéry
Aix-les-Bains	Méry
Chamoux-sur-Gelon	Betton-Bettonet (partie), Hauteville
La Motte-Servolex	Bourdeau
La Rochette	Détrier
	Arrondissement de Saint-Jean-de-Maurienne
Aiguebelle	Aiton (partie)
	74 — Département de la Haute-Savoie
	Arrondissement de Saint-Julien-en-Genevois
Saint-Julien-en-Genevois	Chênex (partie)
	88 — Département des Vosges
	Arrondissement d'Épinal
Bruyères	Beauménil, La Neuveville-devant-Lépanges
Remiremont	Remiremont
	Arrondissement de Saint-Dié
Brouvelieures	Belmont-sur-Buttant, Mortagne, Les Poulières
Saint-Dié	Combrimont